電報掛號 日每 / 價目 週兩 / 每月 十元 [illegible]

本報 通電 CABLE ADDRESS HUNGCHUNGPO 118 ELIZABETH ST. TORONTO 2, ONT., CANADA

The Chinese Times.

SATURDAY JUNE 18 1955 第壹頁 PAGE 1

本報 總 社 The CHINESE TIMES PUBLISHING Co., Ltd. 118 ELIZABETH ST. TORONTO 2, ONTARIO CANADA TELEPHONE EMpire 3-5957

洪鐘時報

中華民國四十四年六月十八號 (星期六)

孔子式千五百零伍年 夏曆歲次乙未年四月廿八日

ENTERED AS SECOND MATTER AT THE TORONTO POST OFFICE MARCH 21 1924

阿根廷國叛變失敗 死亡數字達二百人

布宜諾斯愛利斯十七日美聯社電，死傷數字今日表示，當局所謂日前發生失敗的叛變時，二百人以上喪生，約一千人受傷。

「聯合社訊，在華盛頓接到報告，外國阿根廷首都之國民與警員為制，今晨已有二百六十人死亡」。

本社訊，死傷者係受到阿根廷海軍和空軍飛機的炸彈之害，該時飛機於下午飛過首都上空，投下炸彈，非所謂機關槍掃射數內無新。

殘暴之飛機並炸中勞工總會辦事處樓宇及在本京中心之其他樓宇。

「此或有數十五小時以前，禁止發出消息後，前天直接情報自阿根廷首都最來由路透社發出者」。

當空襲時，天色陰沉，視線甚劣，此為多數炸彈不能擊中目標的事實，樓宇破壞，大半為散，本市中心之教堂窗，有數千面破碎。

三架數艦機，是與海軍之為了水手式者，飛過商上空際，國[illegible]係來自[illegible]得[illegible]多軍[illegible]。

一國際[illegible]控河口，與本京相距約一百哩。

當第一批炸彈擲下時，在海軍陸戰隊樓宇的首數叛軍部隊，和叛政府陸軍[illegible]樓宇的效忠陸軍指揮起火實境，彼此相隔僅約百碼。

在口岸區域之教堂水兵和陸軍部隊開亦[illegible]生戰事。

經一小時半戰門，及在內各人被俘後，水兵部樓宇乃扯起白旗，而同時在港區之海軍陸戰隊。

至下午六時，繼續佩倫作陸軍的樓宇從其指揮站廣播，通消民眾鎮靜，並謂陸軍已將情況控制。

亦[illegible]的軍隊個別。

雲層甚暗，一隊空軍，當格飛前特派轟式噴射機，加入叛軍，對本市作最後[illegible]，用機關槍火力掃射，遭遇猛烈的高射砲火力，伯繞路去。

本[illegible]的混亂狀態中，各人相[illegible]，以獲得安全回家，同時許多集團，彈倒斃亡，手持[illegible]。

[illegible]近工會奮奮之來福槍及小武器。

救傷車和私人汽車懸有紅十字旗幟，穿行[illegible]點而過，趕往搶救死者，血液污點在各中央[illegible]。

街道可見，到處都有破壞的痕跡。

[illegible]佩倫的集團，在對總中央廣場，以支持佩倫，但被響號飛機在上翔翔的飛機驅散。

比爭入夜，國[illegible]市內多處一陣慘狀。

況，在街上被[illegible]之車輛，[illegible]可見，二巨型公共電車，燒剩一件車身之受害者，在政府總部附近攫一艘汽車，而在上之電線，[illegible]。

政府電台為[illegible]有警告和請求前往救急站及醫院，以協助治傷。

在巴勒[illegible]之美國大使館駐本地三哩，當炸彈落下的附近時，其玻璃窗大半破碎，投彈目標，顯然為距離不遠之總統住宅。

政府宣佈全國人於[illegible]戒嚴，布國[illegible]除了數[illegible]點外，情勢已被控制，全部海軍仍舊忠實。

當大部武裝軍隊在市內[illegible]武裝集[illegible]國任意漫遊市上，又在[illegible]紅，因集團在大教堂[illegible]，開始[illegible]一切被毀，彼等亦在本京中心[illegible]天主教堂的火。

留美華生經港回國

香港十七日合眾社電，二十二名華人，係自美國，昨乘[illegible]船經港，前往中共控境，此[illegible]多華學生，乘[illegible]路[illegible]境[illegible]，業自[illegible]學生為七十六名之部分，自[illegible]四月二日解除限制准其離境。

將軍登陸被民兵擊退

香港十七日路透社電，新華社今日稱，一股國民黨約十多名[illegible]民士，六月十四日登陸[illegible]被中共民兵擊退。[illegible]

叛黨電台聲稱…在阿根廷繼續叛亂

蒙得維的亞十七日路透社電，此間今晚收聽一背叛之阿根廷電台廣播，聲稱叛[illegible]反對總統佩倫。

電台聲[illegible]，言門[illegible]將續下去，謂短之叛黨廣播，叛亂已蔓延全國大[illegible]。

電台又聲稱，[illegible]阿根廷京附近之伯爾格蘭那軍港[illegible]已反叛，[illegible]總[illegible]指揮下之海軍叛兵。

在阿根廷之政府電台較早報告，與力總[illegible]已被剿[illegible]，改由海軍大將[illegible]尼任海軍[illegible]長。

佩倫廣播…歸咎共黨焚燒教堂

烏拉圭首都，蒙得維的亞十七日美聯社電，總統佩倫今日歸咎共產黨對[illegible]流血的叛亂下，焚燒[illegible]天主教堂，伊謂[illegible]其政府將[illegible]止對教會之任何進一步侵害。

在十六分鐘廣播中，佩倫對一千九百萬人民稱，吾人不對宗教作戰，吾人常[illegible]此戰法。

佩倫在廣播中，歸功於[illegible]人員之[illegible]告，[illegible]，免使[illegible]，[illegible]教堂[illegible]，[illegible]。

左翼工會領袖…在星加坡取消罷工

星加坡十七日路透社電，左翼工會首領今日停止五日之總罷工，星加坡之行政會[illegible]的措施。

工會領袖對[illegible]，警察估計曾[illegible]七千人，將明日恢復工作，[illegible]小商店及製造廠之[illegible]已於今日開始復工。[illegible]料[illegible]可於星期一日回復常態。

簽訂加美協定…交換和平原子消息

華盛頓十七日美聯社電，久已延[illegible]之[illegible]協定，關於[illegible]原子消息，以[illegible]用途，已於昨十五日由[illegible]簽字，[illegible]比利時[illegible]之合約，以[illegible]之比[illegible]協定[illegible]已向白宮[illegible]，[illegible]之通[illegible]自由。

保何兩國將獲…蘇聯原子研究設備

倫敦十七日合眾社電，莫斯科電台昨稱，蘇聯已同意以原子研究設備供給保加利亞及匈牙利，[illegible]科學家予以運用，保[illegible]與蘇[illegible]，[illegible]協定。

一萬五千貨車司機…在美國波士頓罷工

波士頓十七日合眾社電，[illegible]十[illegible]公司，[illegible]萬五千名貨車司機因此已[illegible]，[illegible]，除[illegible]貨品、汽[illegible]。

破壞造林工程 反動份子在吉林就捕

香港十七日路透社電，北京電台今日稱，中共已在東北吉林省逮捕若干[illegible]。

在中國東北的吉林省[illegible]反革命分子，[illegible]，北京[illegible]已[illegible]採取[illegible]行動。

光明日報[illegible]，上星期四日，政府將七人判處死刑，[illegible]。

在六月內，[illegible]武裝叛變[illegible]，[illegible]計四百八十二人。

今日之[illegible]，[illegible]吉林省造林工程，已[illegible]。

今日早些[illegible]，中國[illegible]，中共[illegible]。

外國人在滬 生活情況較為舒適

香港十七日路透社電，[illegible]外國人在上海[illegible]情況是舒適的，[illegible]。

蘇聯將展覽飛機

南朝鮮將獲噴射機

中共將購印度棉花

東京與莫斯科 訂立貿易合同

三名美國陸軍武官

美机攝入日人住宅

日本名古屋十七日聯合社電，[illegible]。

五百美汽車運往保[illegible]

洪門信條 忠義救國 以孔教爲宗旨 以遵總理遺教 以建立民主共和 以[illegible] 以[illegible] 以世界大同爲主義
中國致公黨綱

△閱報價目表
短期 壹個月壹圓七毛五 叁個月五圓
長期 每月壹圓五毛
無論本埠外埠寄遞郵費外加

顧客留意 電霸機

本埠新聞

財政公司經理被槍殺 兩賊逃去一疑犯就捕

一財政公司支店經理，突被槍傷，昨日下午追隨兩匪徒後，兩賊警察其事務所劫去現款壹百八十元。[illegible]

本市九月間將作民防演習

本市民防委員會主席[illegible]本市民防演習，將於九月間舉行。[illegible]

黃雲友夫人樂善好施

[illegible]

教會青年會郊遊訊

[illegible]

▲加屬新聞

國會指定國家鐵路董事必需為本國人

[illegible]

首相聖路倫杜魯潮 本國事情應自決定

[illegible]

製藥猴子需專員守衛

[illegible]

取消以新型機供給後備空軍

[illegible]

多城民治黨通告

為通告事本黨定於月之十八日(即星期六)下午八時召開全体大會以磋商要事仰我男女黨員依時出席共同商討以策進行為盼特此通告

六月 十七日

吉舖出賃

陳郁公司知租

▲香江飯店鳴謝

[illegible]

司徒看護所

Seto Nursing Home

13 Wascana Ave. Toronto Ont.

[illegible]

一九五五年度旅加駐多城橫塘公所第卅四屆職員表

正主席 [illegible]

[illegible]

滿城中華會館開幕誌禧鳴謝

[illegible]

祝詞

[illegible]

賀金

[illegible]

掛青銀

[illegible]

多城民治黨通告(二)

為通告事照得本黨部議建新黨所籌公債承各叔父昆仲踴躍認購經有多數惟未認購者仰為迅行認購因建築工程經已開工需款[illegible]茲特定每星期日下午三時至六時在本黨所收公債款並發給公債仰我全体昆仲知照為盼

多城民治黨各叔父昆仲

多城民治黨通告(三)

[illegible]

機械員盜車被罰

復興公司 FORD HING 167 McCaul St. Toronto Ont.

修理表舘各種機器及有一千、九百、八百火力電熨斗

接理旅行手續

地道藥材 江西瓷器 油糖糕餅 牛莊[illegible]

機械員盜車被辭

安省…電：一個機械人員，昨…被…僱，但自三月九日以來，…駕…之汽車離廠上，結果被法官判以停駛…年，被告於六月九日…拘捕，…得以…事主許可，擅自…用。

晒寧市 超額徵稅拒絕退回

晒寧十八日電：一個家庭…，市府徵納超額稅項，是因市府估價過高之錯誤所致，昨夜市委會決定不將多餘稅款退回。

…其人過去之繳稅…高，向不認覺，但今年核算稅單，較過去減少二百元而起懷疑，即行查詢，始發覺過去市府估價錯誤，過度徵收。

市長…此…不…事件，但…公民…市府估價過…時，…以…，是以…稅…徵收之稅項徵回，…不合法，結果市委會通過拒絕施行。

加省破獲烟窟 華人二兄弟被捕

加省列…電訊：…日在此間之五點洗衣店破獲一鴉片烟窟，捕獲華人兄弟二名，現禁在監獄內，控彼等有鴉片烟毒之罪。

被捕者為四十九歲之余志寬，列居此埠，五十歲之余會日，亦寓列居此地，另四十七歲之余業…，寓三凡市…街…號。

…在洗衣店後…寓所內搜出…包鴉片及烟屎水若干瓶，又在余…身上搜出紙幣共一千四百餘元。

稽查員…此…為一鴉片烟窟，…於一小時前曾有人吸食鴉片烟（人名…）。

三匪行劫 每人被判三年徒刑

…比十五日電：…青年…等…，昨在…法庭被控於三月…時行劫…會…之汽油站，…名成立，…判以入獄三年。

…與…同行劫之另…人，…已…人亦被判三年監禁，…劫時，只…得現款十六元。

加美簽交換 原子情報雙邊協定

柯京電：外交…長…昨在國會報告稱：加拿大與美國昨日在…京…簽署兩項雙邊協定，以擴大兩國間之原子情報，交換事件…

華興電熨斗公司
179 ELIZABETH ST. TORONTO ONT.
電話 WA-3-2254
修理衣館各種機器，及有一千、九百、八百、火力電熨斗、大號電繩、猛力電水偈出售
外埠C.O.D.寄貨費寄自理 非接串行事
周北鎰啓

中國洪門民治黨 多城支部通告

為通告事：本黨所…此次購建…柏力街新黨所，工程浩大，需費高鉅，而本黨所存公款有限，故有發行公債之建議，…決議凡屬本黨黨員，須…購公債，每一元為…，多購…為荷，務望…黨員…奮…努力，…踴躍…購公債…到…，…本黨…大…早日…成，實所厚望，右佈告

多城民治黨支部所屬各黨員

CHINESE FREEMSONS SOCIETY
80 ELIZABETH ST. TORONTO ONT.
中華民國四十四年六月六日

僑胞注意。
本園有大棺白菜芥菜登市時價批發
CHARLIE CHONG 1141 JANE ST. RO 2 4872
TORONTO 9 ONT. CAN.
羗李昌啓

都城民治黨支部

購建新黨所委員會勸銷公債專員

羅景耀 趙汝霖 周瑞能 張杰猷 黃灼球
李勤慶 張祝 張泉海 譚棠 許燦安
鍾啓然 張汝漢 黃兆華

全加洪門民治黨第十六屆懇親大會特委「加東報務委員會」職員表

主任委員 羅景耀 副 趙汝霖
秘書 羅振覺
財政 馬廣澤
外交 黃兆華
監察 張杰猷
委員 鍾啓然 林潤琼 黃灼球

中華總會館附設文化社定六月十九日下午二時在加仙那大戲院開映連映兩塲

△發票處曹惠民六十八號李市弼街

契爺豔史
主演 小燕飛 梁醒波 鳳劍郎 伊秋水 紅線女 馬笑英

復興公司
FORD HING 167 Mc Caul St. Toronto Ont.
敬啓：中華人民共和國憲法書一册 每册一元
「五星飄揚新中國」（香港新聞，讀者自理）一元
★加拿大和平會主席文幼章博士夫人……
★最新的英文著作……
官場現形記 一元七五
中國醫學史 一元六毫
偉大的十月社會主義革命 二毫
青年的生活工作和學習 二毫
怎樣糾正思想方法 三毫
汽車配件圖解 七毫九
怎樣做一個青年團員 二毫
中國共產黨三十年 二毫
△實踐論解說 六毫
△論共產黨黨員的修養 三毫九
△新中國是怎樣誕生的 八毫五
△中華人民共和國憲法 壹毫五
代理品民公司 P. BURNS 煤油 煤炭
品民公司電話EM 3 6131
侯萍溪謹啓

宿舍出賣
…樓一座，共…房，內有傢私齊備，房十二個，每週入息豐富，坐…街，近…街，取價壹萬七千五百元，先要現款五千，其餘款寬限分期償還，有意者請…友…欲置業者，請由上午十一時至下午十時向電話商洽 EM 6-0034

餐館出賣
…市餐館出賣，今因本主人回國，迫于割愛，如有意欲經營斯業者，請來面議。
AVENUE LUNCH 1726 Avenue Rd.

杜記 烹粥專家
在唐人街裝幹四號樓下 電話 UN1-1371
地方雅潔 招待滿意！
食過係話靚 味道爽滑香 料門樣樣足 請君來一嘗

合心飯店 HOP SAM
多倫多 加拿大
86 ELIZABETH ST. TORONTO ONT. EM3-7094
本店餐廳 從新裝修 趣時西化 悅目非常 對於烹調 尤為精良 大宴小酌 取價從廉 諸君惠顧 萬分歡迎
合心飯店主人啓

滿城陳子雄事務所
HENRY G. CHAN
Chan Loan And Investment Reg'd
83 LAGAUCHETIERE ST. W. MONTREAL P. Q
OFFICE TEL. UN-6 9262 UN-6 3113
接理 旅行手續 樓業買賣 移民入籍 大小事件 如蒙委託 竭誠服務 代理美國 總統船位
辦公時間 下午貳時至八時

友記合棧有限公司
香港辦來祖國各項
辦貨藥材磁器各種滋補藥酒
總代理美國古利富公司味本
白油樽裝每樽六十安士每樽沽銀九元
永豐行藥酒
補腎蛤蚧 祛風三蛇 斑豹烏鰂 龍虎白鳳 虎骨木瓜 參茸衛生 三鞭滋陰
△廿四安士裝（史國公） 每罇門沽一元七毫五
△十二安士玻璃罇裝（糯米藥酒） 每罇門沽（壹元）一毫
△廿四安士玻璃罇裝（糯米藥酒） 每罇門沽 貳元一五
十二安士玻璃樽 每樽一元二毫
廿四安士瓦樽 每樽二元二五
東部總代理各埠發行（另議）
Yau Kee Hop John Company LTD.
81 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. EM3-3883

本報代理頂好電燈

僑興公司
QUE HING CO.
178 DUNDAS ST. PHONE EM.4-6680
TORONTO 2, ONT., CANADA
本號精製 離頭食品 芽菜冬菇 爽滑荳腐 中西雜貨 燒腊腸臘 快捷送到
…理…謹啓

陳郁公司 加拿大 多朋多
CHIN YOKE CO.
120 CHESTNUT ST.
TORONTO ONT. EM 8 2046
…利威…一元九五 史國公酒一元九五 糯米蔘酒一元一五 香雅藥酒一元二五 大庵碗每副九元九 二海碗每副二元九 冬青碗每副九元 …油浸白花一 …元六…元 蛤蚧一元七九 北參每兩二元 鹿尾巴每兩四十元 內附…十一元 向…鹿… …理…啓

萬國貿易有限公司 加拿大 多倫多
荔園酒家
LICHEE GARDEN
118 ELIZABETH ST. PHONE EM.8-0919 EM.-8-8444
MON KUO TRADING CO. LTD.
120 ELIZABETH STREET
TORONTO 2, ONTARIO CANADA
●地道藥材 油糖雜貨
●江西瓷器 牛莊綠荳
●男女拖鞋 四時瓜菜
●所有國貨 應有盡有
●僑胞光顧 旨在服務
●爲答盛意 額外克己
●代理全世界各航空機票
●代理美國總統輪船公司船票
●代理郵政滙兌工人市胆
◎目錄印便函索即寄
正總理林濤堂 副總理黃道備 司理林華令 黃關滕 黃昌璣 啓

林學貞地保公證所
…EL…ZABETH ST. TORONTO Ont.
電話 EM8 9130

本報承印衣館紙揮

Vogue Laundry & Dry Cleaners
520 PARLIAMENT ST. PHONE WA 4 1024
新張營業 重要啓事
活加機器 乾濕洗衣館
…

台山華僑投資企業
分發去年股息紅利

(香港訊)台山灣島…台山縣…

雄軍勸毒丹 每瓶五員

●總代理每樽一元五毫●
▲雷鳴鳴秘製神效雞眼藥膏用法如后：

不足齡飲酒 六青年被罰

林碩十八日電、六个男女青年、因不足齡飲酒、而被判罰、法官謂、由於彼等身為…令酒吧工作者報告…以售酒與彼等、不能成立罪名。

市長謂應購賽馬場 免爲工業利用

市長蘇文昨日稱、市府應購入活柏賽馬場、以保障該地產不售與工業者利用。但須市府於今年與安省賽馬會商議、以購買該馬場、若不能成議、則立即執行徵收。

市長提出兩年計劃…會建造…利用…以建設公寓…市制令本市…究此計劃…現向…提出報告。

口不擇言者 難受美人恩

紐約訊 西婦基爾斯、現今廿歲、係有名演劇界之著名女演員…繼續流落…南人物…自殺追來…建中仙人…殿…不必在…惟以好…解時起飲醉、以致鬧訟公庭…訴訟…中覺…[illegible]

公路橋已修建完成 被暴風破壞後

安省公路廳昨日宣佈、謂四零一公路橋過巴利之橋樑、已準備於七月八日啓用。該位置原有之舊橋、於去年十月暴風吹襲時被毀。此橋爲四零一公路與女皇街接駁公路之要點。

本飯店生意連樓出賣
僑胞欲營斯業者函詢
面議請向李道彬譚乾
元二君接洽便妥
滿地可重慶飯店啓
電話…
57 Lagauchetiere St. W. Montreal Que.

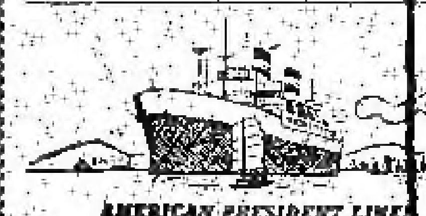
代東
敬啓者本總分公所謹訂中華民國四十四年六
月廿六日正午十二時舉行新址落成喬遷開幕
典禮二時敬具潔茗三時在加仙那戲院放映(如
意吉祥)粵語畫片　統請
中華民國駐加大使館
各社團暨男女僑胞
光臨指示禮儀局勝榮幸
安省駐多城李氏總分公所
新址落成喬遷慶典籌備處
中華民國四十四年六月六日

代東
啓者本總分公所謹訂中華民國四十四年六月
廿六日正午十二時舉行新址落成喬遷開幕典
禮成茶會下午三時在加仙那戲院放映(如意
吉祥)粵語畫片七時宴會統請
李氏昆仲繙姆姊妹踴躍參加爲荷
宴會報名處
中國公司　萬通公司　周慶樵　永同昌　鐵?公所　李同?　友記合機
峽漢房　鮮記號　啟新號　本公所
宴會每位收費叁元
耆老年登七十歲以上報名宴會免收
繙姆姊妹年登十八歲以上報名宴會免收
中華民國四十四年六月八日
安省駐多城李氏總分公所
新址落成喬遷慶典籌備處

加拿大　廣聯公司　都版館
9A FOSTER PLACE
TORONTO ONT.　EM 6 4492
名家燒臘
款式繁多
美味可口
獨一無二
祖國雜貨
四時瓜菜
花旗魚蝦
一律大減價
…燒臘美味…大宴…

MAURO & CUNEO
865 COLLEGE ST. ROOM 5
Toronto Ont. LL 0968
啓者本建築公司專承接新建造或修造工程工良快捷應時完竣倘華友有建築不妨向本公司評價

有靚房出賃
如意者面議
133 GERRARD ST. E


AMERICAN PRESIDENT LINES
311 California Street - San Francisco 4 - California, U.S.A.
美國總統輪船公司
由溫哥華往香港三百六十五元五角(來回票六百九十五元)
總統輪船航行太平洋上有悠久的歷史(依期、穩健、舒適)…
華僑旅行請留意點：
(壹)服務週到…
(貳)湖用華廚…
(叁)客艙備有…大廳…
(四)船上備用…
(五)行李免費…
便利：本公司在三藩市…大埠…各大城市設有華人代理以備垂詢

AMERICAN PRESIDENT LINES
美國總統輪船公司
Quon On Company LTD.
254½ E. PENDER ST.
VANCOUVER, B.C.
PAcific 1025
●雲埠均安號啓事
本號任美國總統輪船公司全加總代理爲求服務週到特聘下開商號爲駐加東分代理
(滿地可)陳子鏗
(多朗度)林青堂　陳子泰
(柯杜和)周碩安
●由大埠開往香港船期
★威爾遜總統五月廿六日
★克利夫蘭總統六月十九日
●由香港開往大埠船期
★克利夫蘭總統五月廿四日
★威爾遜總統八月十七日

加拿大　黃能謙旅行社　滿地可
W. Bruce Wong ★★★ Travel Agents
78 LAGAUCHETIERE STREET WEST. MONTREAL. QUE.
(代理)加拿大太平洋航空公司
橫貫加拿大航空公司
(飛機客票)
美國總統輪船
詩晏亞火車
(客票)服務週到
承接辦理人籍移民大小民刑訴訟案件加會委託必搜羅誠勸辦快捷妥當函商面議機關所
歡迎電話 PL-6409

黃衛青辦事處
W. C. WONG
ROOM 1406 65 YORK STREET
TORONTO ONT.
寫字樓 EM.8 4588
住宅電話 ST.8-6289
辦理各種保險・買賣樓業・代辦各款公文…

加拿大　遠東商業有限公司
自製(金龍牌醬油)出品
Oriental Commerce Limited
1574 Lincoln Road
Windsor Ontario Canada

遠東商業公司
(味)精廠(遷)舖啓事
李鐵如啓事
啓者、近來時多過埠、在店工作時間甚少、凡親友來函取貨、可直寫本公司或司理部收、倘非與弟個人來往之函件、不可按弟之名、以免阻誤時間、致有負顧客之厚意、謹此
奉告、并候
諸君康健
弟李鐵如謹啓
遠東商業有限公司
全龍牌醬油出品
總經理李鐵如
化學師李…

永泰昌公司
WING TAI CHONG COMPANY
54 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Can. Phone MA. 5416
新辦到祖國貨
★雜貨藥材
★油豉粉豆
★海味醬料
★蓄丹丸散
★鍋鑊古玩
★象牙玉器
★磁器碗碟
★男女棉衲
★顧繡枕套
★綢花女鞋
★衣館用具
★國貨味粉
★各種水貨
★合時鹹魚
大小克己一律歡迎

律師葉求歸
117A ELIZABETH ST.
TORONTO ONT.
辦事所 EM4 0848
住家 EM3 0880
所有由本律師經手辦理入籍事務請各僑胞到本辦事室面商辦理、在申請期間、而未獲得正式核准者、僑民家人來接之進行辦法…

醫學博士 羅景耀
109 Dundas St. W. Toronto, Ont.
電話 EM. 8 5538
醫務所
設在打磚西街壹百零九號
診症時間
下午貳時至八時
禮拜日 則
下午貳時至六時
禮拜…

環球公司
各江一經一貨
(多)(多朗) WAN KEW CO. (加)(大拿)
92 Elizabeth St. EM.8-4229 Toronto, Ont. Can.
金豬臘味　芽菜荳腐　生鮮魚蝦　四時瓜菜
著名火鴨燒臘精良
祖國雜貨樣樣俱全
藥材丸散地道講究
唐山水貨每期到有
土產瓜菜大量應酬
廣大僑胞遠需近求
如蒙光顧批發者…
廉價推銷久交…
司理林善彬
林瑞…啓

永盛公司
Wing Shing Co.
60 ELIZABETH ST.
Toronto, Ont. Phone EM3-3711
本號開張專辦…
…
營業時間由上午九時至下午大時
司理麥…啓

士蔑電帶公司
H. Smith Belting Works
139 York Street at Adelaide
Phone EM3-1437
友注意光顧機出售請井深井抽水裝置並有淺水龍自已能種化學膠凍本舖常有各

均興藥房遷舖告白
本店遷往阻檔街七十二號樓上即比衡角
各項膏丹丸散上等藥材
中醫吳仙根晉寓
GOON HING 72 GERRARD W.

NORMAN ENDICOTT
Barrister & Solicitor
Firm of Goldstick & Endicott
414 BAY ST. EM4-0460
…

台山華僑投資企業分發去年股息紅利

（香港訊）台山消息：台山縣有華僑投資的公私合營台山糖廠品加工廠、廣海電廠、台山[illegible]水電公司等單位，先後分發一九五四年度股息紅利。

台山糖廠加工廠的全部資本中，華僑投資佔八成。該廠成立於一九五二年，次年四月正式開工，一年多來業務不斷發展，獲得了盈餘。一九五四年度股息紅利從去年就開始按年利八厘分發，不少歸僑、僑眷股東收到股息紅利滿意稱讚。

廣海電廠去年度股息紅利從去月八日起發放，每股為股息紅利二元八角新幣（下同）。廣海電廠創建於一九一五年，但解放前一直由於[illegible]把持，股東們從未分到股息紅利。去年三月，政府投資合營後，去年就利四千三百一十八元。創辦規定分發股息紅利，股東陳[illegible]收到股息紅利後說：「這些股份，我原想過去佔是同存不同，我已[illegible]股息紅利，我不退股了，可以的話，我還要增股。」

台山[illegible]水電公司從去年九月二十日起分發去年度股息紅利，每股發人民幣七分[illegible]。該公司從一九五二年四月廿一日開始發電後，業務不斷發展，一九五三年四月間，每天只發電[illegible]，四月後，日夜供電二十四小時，到今年四月，用戶增加一倍，二十四小時供電不斷，費用不斷增加，單位成本下降，公司盈利逐年增長，一九五四年盈利三萬多元。

雲南碧羅雪山開闢一條大道

四季都可通行無阻

（香港訊）昆明消息：從昆明到怒江傈僳族（旁人）自治區途中的碧羅雪山（又名怒山）上，現已開闢了一條四季通行人道。一九五二年動工修築的[illegible]瀾滄江鐵索橋，也全部竣工了。

過去，碧羅雪山上只有一條羊腸小道，每年要從十月到第二年四月，山頂上的白雪阻礙交通，常常有人凍死，路旁白骨累累。現在，一年四季都可以安全行人了。

過去人們常渡過[illegible]瀾滄江，只能用一條溜索[illegible]和怒江上，橫跨兩岸的竹索上滑到對岸，或者用獨木舟在湍急的江水中[illegible]

大屋出賣
時局一座三層樓在都城 MUTUAL 以 BRANDY 街內有大房七個另浴室一間[illegible]
Mr. BLUME,
LOWRY REAL ESTATE
2133 DUNDAS ST. W. LL-8779

餐館出賣廣告
旺埠餐館 特別平沽 欲營斯業 請來面議 勿失良機
STAR CAFE
LINDSAY ONTARIO

承接坭水木工油漆
價錢特別相宜
陳炳啓
72 GERRARD ST. WEST EM-3-3957

中國老醫 新統（曹） 由唐回美
C. T. SUN, 900 W. TEMPLE STREET, LOS ANGELES CALIF U. S. A.

雄軍勸毒丹 每瓶五員
立即止痛丹 每打三元五
補腦養心丹 一兩庄五元
消粒解毒丸 二兩三元半
皮膚止癢水 一元二毫五
新久白濁丸 一元二毫五
猴標補腎丸 每打十二元
嵩止頭痛片 每盒一元二五
猴標萬安油 每打四元
立效扯氣水 每罇三元五
鹿兒耳聾丸 一兩庄三元

香江飯店新張廣告
Hong Kwong Chop Suey House
175 Dundas St. W.
TORONTO ONT. EM 8-3364
本店唐餐館 開張在旦打 裝修時代化 華麗兼奇雅 菜色第一家 招呼妥當也 日夜不停假 外賣由電話 男女僑胞呀 請來幫襯吓

西醫謝日棟
129 Dundas St. W.
TORONTO ONT.
▲醫務所▼ 丹打街一百二十九號 金龍酒家隔鄰
▲診症時間▼ 下午式時至七時
日夜電話 EM3-8961
住宅電話 MO. 6428
醫生公會電話 WA.2-1134
▲附設X光 心病測驗器等 統理內外皮膚 產兒科

源興號 YUEN HING
122 Elizabeth St. Toronto, Ont. 電話 EM-6-6722

住家屋出賣 如意來面議
279½ George St. Toronto
司理劉希耆

承接坭水工作廣告
本人專做坭水工作，凡打沙灰，鋪磚、[illegible]工作，價廉，如蒙華友惠顧，請[illegible]歡迎
ED. DILLON 244 McCAUL ST. WA-2-9782

告白位

TAXI--EM4-1111
EMPIRE RADIO CAB 無線電計程客車公司
計程客車 日夜常便 華友光顧 倒屣歡迎

良棧公司
LEONG JUNG CO.
82 Lagauchetiere St. W. Montreal, Que. Phone HA. 8588

大同飯店
TAI TUNG
71B Elizabeth St.
Upstairs EM 6-7066
TORONTO ONT.
新張廣告

TAXI
王顯營業客車
更改電話號碼
OX 4..5208

利求公司
LEE CUE COMPANY
119½ ELIZABETH ST, TORONTO ONT, EM.6-7030
新到

黃雲友商店
WONG WUN YOU 119 Dundas St. W.
TORONTO ONT, 電話 EM-4 8086

●總代理每樽一元五毫●
▲雷鴻鳴秘製神效雞眼藥膏用法如后：
[illegible]
香港雷氏藥廠特製

富隆雜貨芽菜公司
FOO LUNG IMPORTERS & EXPORTERS CO.
MONARCH CHOP SUEY PRODUCTS
75-80 LAGAUCHETIERE STREET, WEST
TEL. PL. 6409 MONTREAL 1, QUEBEC TEL. HA. 9961
合時貨品 源源鮮到 罐頭雜貨 茗茶海味 挑選精美 以應顧客 衣館餐館 用具齊備 特聘廚師 名師主理 芽菜業務 ▲代理▼

麥廣記參茸行
香港南北行街四十九號
MAK KWONG KEE
49, BONHAM STRAND W. HONGKONG
CHIN YOKE CO.
109 ELIZABETH ST.
TORONTO 2, ONT.
CANADA
TEL. EM.3-6791
加拿大代理 陳郁公司

占市魚欄
F. T. JAMES CO. LTD
25 CHURCH STREET
TORONTO ONT.
電話 EM4 0131
常有新鮮魚 蝦蟹及各種 海味發行零 沽價格相宜 遠近華友 顧客特別歡迎 本主人啓

李均宜醫學博士
196 Dundas St. W.
TORONTO, ONT. 電話 EM.8-9592
住家 RU.1-0070
▲醫務所設在▼ 旦打街西一百九十六號
▲診症時間▼ 每日下午式時至六時 禮拜六由上午[illegible] ▲如有急症 隨時應命▼

兩條公路通車後 大批貨物運西藏

（香港訊）拉薩消息：康藏公路和青藏公路通車以來，從西藏運往內地的貨物已達九百多噸……[illegible]

第一個女駕駛員 出現珠江航道上

（香港訊）廣州消息：珠江航道上出現了第一個女駕駛實習生……[illegible]

誠聘華人實業經紀一名 倘有志應聘者請由電話商洽

K. M. DYLE REAL ESTATE
1987 EGLINTON AVE. W.
TORONTO ONT. RU 1-9164

每天不歇行車時刻

本公司火車每日來往加東及加西各埠……[illegible]

TORONTO ONT. 151 DUNDAS ST. W. WA. ……
WILLIAM WONG
SUBS BRANCH CO.
MONTREAL, P. Que.

金綸 KAM LUN
TAILOR AND CURIOS
31 ELIZABETH ST.
TORONTO ONT.
電話 EMP-6255

忠誠服務 工精價廉
●快捷妥當●

門市部 專售祖國著名產品！

裁縫部 承接各種餐館男女招待員（企檯）服裝。請將尺寸長短列明

羅市砵
加拿大最好之香煙

香港萬鐘船公司

……由本公司直接辦理……家屬來加……
太平洋輪行 12A HAGERMAN ST. TORONTO EM.3-9655
住家電話 WA-3-6309 WA-3-5910

天生堂 Hing Sang Hong
雲哥華埠 電話 PA. 3011
362 POWELL ST. EAST Vancouver, B. C. Canada

（青鶴大力丸）一打五元
（活命靈丹）一料五元
（蓮花精素）郵費一毫

加拿大 多倫多 怡安大藥房
GEE ON CO. 78 ELIZABETH ST. TORONTO, ONT. CAN

●敬濟堂蛤蚧大補茶 每盒四元五
●傷風痰肺止咳露 每樽七毫五
●化痰順氣止咳丸 每樽銀六毫
●比市利公司萬應藥膏
●珍珠花柳搜毒丹 每盒銀三元
●珠珀白濁解毒丹 每盒銀二元
●皮膚濕毒藥水

△新…辦…到▽
今古書籍小說書目印便函索即奉
▲最新各種名伶唱片

那華新萬沙銀行 THE BANK OF NOVA SCOTIA
ESTABLISHED 1832
TORONTO

助華宗旨

J. A. YEE
MANAGER CHINESE DEPARTMENT
QUEEN & CHURCH PHONE EM4-0101
YONGE & DUNDAS PHONE EM4-5218
TORONTO ONTARIO

加拿大 環球公司
VAN KEW IMPORTING CO.
1012 CLARK ST.
MONTREAL QUE. CAN

△本店由…

加拿大 多倫多 中國貨公司
China Trading Company
145 147 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT. EM.8-6780

新運到
●辣手發菜綠豆
●美味嫩梅菜心
●鮮明大蠔豉
●墨國清湯鮑魚
●日本豉油鮑魚

代理 C. P. R.

禮道實業有限公司
華區分行李市弼街八十九號
分行司理林專員
Largest Realtors In Canada
Main Office 1172 Bay St. Toronto 電話 WA-4-5761
林專員電話 EM. 6-9109 住家 WA-2-6901

◎好音…特告
EGLINTON & BATHURST …[illegible]
◎現有數間房出賣
全加最大實業房屋生意買賣行

▲本公司代辦……

晨鐘

說古談今

洪熙官血戰羅浮山

社會小說（續第五）　我是山人著

[illegible]

住在香港「四等之人」

[illegible]

香麝與麝香

[illegible]

葉天士傳奇

葉天士，清代吳縣人，名桂，號香岩。精於醫術，尤以時疫奇症……[illegible]

吟壇

暴風

[illegible]

逆旅感懷

許光

[illegible]

劉輝醫師
20 Wellesley St. E. (Suite 4)
委市利東街二十八號
[illegible]
本醫師鑒定於一九五四年十二月一日開始在都城應診，每日下午二時至六時，星期日及其他時間須約。電話 WA 2 2201　住宅電話 [illegible] 7388

新共和 SUN KUN WO
63 LAGAUCHETIERE ST. W.
MONTREAL, P.Q. TELEPHONE UN 6 3113
本號專辦唐山雜貨 地道藥材 奇丹丸散 [illegible] 如蒙光顧 無任歡迎

IMPERIAL BANK OF CANADA
110 ELIZABETH ST. TORONTO PHONE EM6-5250
華區帝國銀行
◎設備安全貯藏箱以應顧客租用
[illegible]

L. J. WALKER
Manager

茂利國貨公司
最大之國貨商店
特約代理永利威藥酒
[illegible]

加拿大多城西湖飯店
133 DUNDAS ST. W.
TELEPHONE EM-3-9867
●本店新張 地方雅潔
●冬暖夏涼 經濟晚菜
●各式茗點 [illegible]
●茶市 以應顧客
●僑胞光顧 格外歡迎

會計師公家 麥格夫氏
John McGrath-Public Accountant
辦公地點
481 Gilbert Avenue, Toronto RE-8827
199 BAY ST. TORONTO EM-4 7411

誠信公司
SINCERE TRADING CO. EM-3-8144
122-24 ELIZABETH ST. TORONTO ONT
▲本公司發行
●發行煙草呂宋煙
●選辦環球調味精
●代理花生靚豆油
●紙杯紙盒紙角
●各種紙料齊備

艾世光醫務所
221 ST. CLAIR AVE. W.
Toronto Ont. Phone WA 3 6367
[illegible]

DR. F. H. POR
182 DUNDAS ST. W., TORONTO ONTARIO
[illegible]

三元旅店
SAM YUEN ROOMS
117A QUEEN ST. W.
TORONTO ONT. EM 6 1005
地方雅潔 長房短房 均由客便 僑界光顧 大表歡迎 本店[illegible]

三利公司 加拿大

SAM LEE CO.

102 Elizabeth St. Toronto, Ont. 電話 EM-3-0062

▲香港馳名 敬濟堂
▲蛤蚧大補酒
▲武溪大補酒
▲大山參鹿茸
▲正北鹿茸片
▲[illegible]
▲[illegible]
▲五十時草包正北鹿
▲各種小[illegible]
▲各種丸散[illegible]

三利公司啓

關舜年 擬華隆中藥房

73 ALBERT ST. TORONTO ONT. EM.0-1207

★營業時間 由上午十時至下午十時 [illegible]

陳子豪事務所

GEORGE CHAN J.P.

NOTARY PUBLIC -- IMMIGRATION CONSULTANT

180 DUNDAS ST. W. TORONTO ONT.

寫字 EM.8-3531 HU.8-7472 住家 Res. HU.9-0331

大律師 辦理新客入境 移民入籍 註冊各款 [illegible] 陳子豪 辦事時間 上午十時至下午六時 [illegible]

廣東飯店 加拿大

CANTON CHOP SUEY HOUSE

74 ELIZABETH ST.

TORONTO, ONT. EM-4-6334

廣東飯店從新裝置特聘名廚日夜小酌大筵招待備至外賣包送定合滿意

火燒紅蓮寺

劍俠小說　上卷　(卅二)

見二子伶俐可愛，歡喜非常，看蕭兩孩子能作自己的子女，一日聽手爬在桌上，撥弄棋子，氏上一見，果然走得一看不錯，如坐與案前，讚揚神同，可惜當兩個孩子，不久回家，刀下了果，神同，太太慨然要他，何不將他們放下，留為自己的親生，大王見太太心爭，即不忍再拂了，下氏道，我早有此意，恐怕將來他們長大，就不記得非乾，姊又曰，這個很容易，只要關閉孩子看是有緣的，並從就會孝順，劍老總小奪光的，若是沒有緣的，照顧大王怎樣叫當，王氏聽了，其以為然，遂把姻點了兩點，姊女便請兩孩子來，王氏向兩孩問道，我把你們帶大，你們孝順我嗎，二孩本來會解人意，即向聲答道，我們將來要孝順你媽媽，說着王氏撫摸其背，現出親愛的樣子，把個王氏喜得不了，恰巧萬清和走來，二孩子即齊向前去，叫了一聲爹爹，萬清和把眼睛一翻說道，誰是你的爹爹，王氏見丈夫不悅，劍姑忽來，把一個孩子，拖到自己側邊，對萬清和說道，這兩個孩子。

[illegible]桂武失蹤之後，[illegible]，向紅姑暗示她乃[illegible]命而來。要知桂武失蹤如何，能否能遇着呂錦，且待下回分解。

第十二回　詭譎由王氏設子　得情[illegible]下公[illegible]

話說夫婦二人，別了紅姑指示，在路！不分晝夜，奔[illegible]一日見了一座高山，桂武仔細一看，向妹妹說道，你看前面這山，[illegible]武，恐怕呂錦就在這座山上，既然這裡，我也是這樣想，不管怎樣，不若且上去看看，再作道理，好是二人攜手，走上山來，一拾頭果然見了呂錦，在那裡玩耍那，對桂武[illegible]二人推[illegible]，翻身下拜，命桂武等扶起，問道，你們來此何事，桂武即從衣袋中取出紅姑的書信，呂錦看了，說道，你們暫且在我這裡，自無防礙，二人唯唯從此，呂錦將桂武夫婦留下，即授以劍術，二人朝夕練習，不數月間，以期早日成功，好對付向氏，不會桂武夫婦，受命為萬的情緒，[illegible]會弄出萬清和，自稱朱明之後，由方屯驅卜器山，萬清和之與王氏，[illegible]

金龍酒家

營業時間：每日由正午拾式點鐘開門至晚早三點收市

131A DUNDAS ST. W.

TORONTO, ONT.

EM.8 2475

金龍酒家 從新組織 餐館 [illegible] 中西菜式 上等廚師 烹調如意 包辦筵席 [illegible] 廣結菜品 [illegible] 雞蛋小酌 [illegible] 世界光顧 無任歡迎 經理 [illegible] 啓

GREAT WEST LIFE ASSURANCE CO.

80 KING STREET WEST

TORONTO ONTARIO PHONE EM 8 0345

凡兒童年在十歲以下者分期投保一千元滿廿一歲時即得五千元保險本小利大為父母者千萬注意

[illegible]

結果 本利對

$1000 $5000

勝架兄弟藥房

SINGER BROS. DRUG STORE

34 Queen Street East Near Victoria,

Toronto, Ontario Canada

▲大補丸 有轉弱為強 返老還童之功

本藥房精心研究鍊製之培元大補丸西名(INVIGORATORS)故謂有轉老還童之功弱者服之固來效如神壯者服之而益壯患精神衰弱者服之尤奏奇效

每罇價銀二元半　三罇六元半

▲治癬聖藥

[illegible]

▲患痔症者注意

[illegible]

▲失眠與不安事者注意

[illegible]

(注意) [illegible]

本藥房主人啓

廣興有限公司 (加拿大)

KWONG HING CHINESE FOODS LTD.

64½ ELM ST. PHONE EM. 8 2307

TORONTO ONTARIO CANADA

遷舖廣告

本公司從新改組經向省府立案領得執照大營業茲遷往新地址請顧客留意

廣興公司啓

C.P. CHOW REFRIGERATION SERVICE

電雪霜機　服務 設計 修理

388 DUNDAS ST. EAST, TORONTO, ONT.

(電話) PHONE EM-4-3716

永興隆 麵廠

WING HING LUNG CO.

1072 ST. URBAIN ST. MONTREAL

馳名一家新　鬆化春捲皮　纏莊靚炸麵　脆滑雲吞皮　鮮明全蛋麵

▲精美▲出品　▲便利▲異常

貨真價實　久負盛譽　遠近光顧　快捷寄到

星偉棧 加拿大

SHING WAI JAN

177 Dundas St. W.

Phone EM3 8980 Toronto, Ont

住家電話 EM.0-4160

▲本號專辦上白米、糖片、藥粉、包衣紙、[illegible]

△代理▽

⊙[illegible]

女西醫 區煥珍 (婦孺兒科專)

醫學博士 巫雲鵬

677 SPADINA AVE. NEAR HARBORD ST.

TORONTO ONT. PHONE WA 1-6751

本醫所遷新地址　士巴丹拿街六七七號近哈巴街

診症時間　每日下午二時至六時　禮拜日[illegible]　特別時間預約

本報承印中西文件

兆源 加拿大

(金)(豬)(臘)(味)

SIU YUEN

70 Elizabeth St. Toronto Ont. EM3-4837

本公司精製臘味 金豬燒臘 四時瓜菜 祖國雜貨 海味藥材 絲苗白米 樣樣齊備 僑胞光顧 倒屣歡迎

兆源啓

生源昌公司

SANG YUEN CHONG CO.

PAGODA RESTUARANT

433 YONGE ST. PH. EM-4-5609

TORONTO ONT. CAN.

[illegible]

新世界旅店

HOTEL NEW WORLD

Phone EM.8-5854 87 Albert St. Toronto, Ont.

本店設在[illegible]

本店[illegible]

奇香

KAY HONG

84 Elizabeth St. Toronto Ont.

Phone EM.8-4041

本號常有金豬燒臘 豆腐芽菜 四時瓜菜 油米雜貨 如蒙光顧 大小歡迎

奇香號啓

好世界飯店

Hoe Sai Gay

89 ALBERT ST.

TORONTO EM.8-9817

承辦大餐　隨意小酌　本店主人啓